



FED2000



FR FOYER ELECTRIQUE

TRADUCTION DES INSTRUCTIONS D'ORIGINE

NL ELEKTRISCHE HAARD

VERTALING VAN DE ORIGINELE INSTRUCTIES

GB FIREPLACE HEATER

ORIGINAL INSTRUCTIONS



S17 M04 Y2015

FR **FOYER ELECTRIQUE**

220-240V AC 50Hz 1000-2000W



- **Ne couvrez pas l'appareil quand il fonctionne pour éviter les risques de surchauffe.**

	Lisez le manuel avant toute utilisation.
	Risque de lésion corporelle ou de dégâts matériel.
	CE Conformément aux normes Européennes d'application en matière de sécurité.

IMPORTANT

Durant les premières minutes d'utilisation, vous pouvez percevoir une légère odeur et un peu de fumée. Ceci est normal et disparaîtra rapidement.

C'est le revêtement appliqué sur les éléments de chauffage afin d'empêcher la corrosion durant le transport.

Avant de brancher l'appareil sur le secteur, assurez-vous par une inspection visuelle que l'appareil est intact et n'a pas subi de dommage durant le transport.

Chaque appareil est fabriqué de façon à assurer la sécurité et la fiabilité. Veuillez lire ce mode d'emploi avec attention et le garder pour consultation future.

Pour votre propre sécurité

Il est important de lire attentivement toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil pour la première fois. Et veuillez les garder dans un endroit sûr pour consultation future

1. Retirez tout l'emballage et vérifiez que l'appareil est intact.
2. Ne laissez pas de matériaux d'emballage tels que des sacs et agrafes à la portée des enfants.
3. Le radiateur ne doit pas être situé directement en dessous d'une prise de courant.
4. Avant de mettre l'appareil en service, contrôlez si la tension et la fréquence électriques du circuit correspondent aux valeurs indiquées sur l'appareil.
5. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché sur le secteur.
6. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de maintenance ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
7. Ne pas faire fonctionner ce radiateur avec un programmateur, une minuterie ni tout autre dispositif d'enclenchement automatique du radiateur, car il y a danger d'incendie si l'appareil de chauffage est recouvert ou positionné incorrectement.
8. N'utilisez pas cet appareil de chauffage à proximité immédiate d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine.
9. Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
10. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes avec des aptitudes physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou ayant un manque d'expérience ou de connaissances appropriées, à condition qu'elles soient sous supervision ou aient reçu des instructions concernant l'utilisation sûre de l'appareil et comprennent les dangers impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
11. Le nettoyage et la maintenance de l'utilisateur ne seront pas effectués par des enfants sans supervision
12. Les enfants de moins de 3 ans doivent être maintenus à l'écart, à moins d'être sous supervision constante.
13. Les enfants âgés de plus de 3 ans et de moins de 8 ans mettront uniquement l'appareil en service et hors service si celui-ci a été placé ou installé dans sa position normale de fonctionnement et qu'ils sont sous supervision ou ont été instruits de l'utilisation sûre de l'appareil et comprennent les dangers impliqués. Les enfants âgés de plus de 3 ans et de moins de 8 ans ne brancheront pas, ne régleront pas, ne nettoieront pas l'appareil et n'effectueront pas de maintenance.
14. Ce radiateur électrique n'est pas destiné à être utilisé par des enfants.

Ne laissez jamais des enfants sans surveillance lorsque le radiateur électrique est enclenché ON (I) ou n'est pas enfermé.

15. Utilisez uniquement l'appareil pour un usage domestique et de la manière indiquée dans ces instructions.
16. Contrôlez de temps en temps le cordon d'alimentation pour détérioration éventuelle. N'utilisez jamais l'appareil si le cordon d'alimentation ou toute partie de l'appareil montre des signes de dommage.
17. Vérifiez que le cordon d'alimentation ne touche pas de surfaces chaudes.

18. NE RECOUVREZ PAS L'APPAREIL - Une surchauffe se produira si l'appareil est recouvert volontairement ou accidentellement.
19. Maintenez l'appareil à au moins 100 cm (1,0 m) des parois et de tous matériaux combustibles.
20. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
21. Ne l'utilisez pas avec des mains humides.
22. Ne déplacez pas l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation.
23. Avant de nettoyer l'appareil, vérifiez qu'il est débranché de la prise de courant et qu'il a complètement refroidi.
24. Ne nettoyez pas l'appareil avec des produits abrasifs ou des produits chimiques.
22. N'utilisez pas d'accessoires qui ne sont pas recommandés ou fournis par le fabricant.
25. Ne tirez jamais le cordon d'alimentation en dessous d'un tapis.
26. N'utilisez pas d'aérosols ni de produits similaires près du radiateur électrique
27. Ne l'utilisez pas pour sécher des vêtements ni des matériaux quelconques.
28. Afin d'éviter un danger dû à un réarmement intempestif du dispositif de coupure thermique, cet appareil ne doit pas être alimenté via un dispositif de commutation externe, tel qu'une minuterie, ni connecté à un circuit qui est régulièrement mis en service et hors service par le service public.
29. Ce radiateur électrique ne doit pas être utilisé avec un prolongateur.
30. Si vous utilisez deux ou trois radiateurs côte à côte, assurez-vous que les radiateurs n'irradie pas la chaleur l'un vers l'autre.

31. **AVERTISSEMENT** : ce radiateur n'est pas équipé d'un dispositif de régulation de la température ambiante. N'utilisez pas ce radiateur dans de petits locaux lorsqu'ils sont occupés par des personnes incapables de quitter le local par leurs propres moyens, à moins qu'une supervision constante soit assurée.
32. **ATTENTION** – Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et provoquer des brûlures. Une attention particulière doit être accordée en cas de présence d'enfants ou de personnes vulnérables.
14. Ce radiateur électrique n'est pas destiné à être utilisé par des enfants.


Ne laissez jamais des enfants sans surveillance lorsque le radiateur électrique est enclenché ON (I) ou n'est pas enfermé.

15. Utilisez uniquement l'appareil pour un usage domestique et de la manière indiquée dans ces instructions.
16. Contrôlez de temps en temps le cordon d'alimentation pour détérioration éventuelle. N'utilisez jamais l'appareil si le cordon d'alimentation ou toute partie de l'appareil montre des signes de dommage.
17. Vérifiez que le cordon d'alimentation ne touche pas de surfaces chaudes.
18. NE RECOUVREZ PAS L'APPAREIL - Une surchauffe se produira si l'appareil est recouvert volontairement ou accidentellement.
19. Maintenez l'appareil à au moins 100 cm (1,0 m) des parois et de tous matériaux combustibles.
20. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
21. Ne l'utilisez pas avec des mains humides.
22. Ne déplacez pas l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation.


23. Avant de nettoyer l'appareil, vérifiez qu'il est débranché de la prise de courant et qu'il a complètement refroidi.
24. Ne nettoyez pas l'appareil avec des produits abrasifs ou des produits chimiques.
22. N'utilisez pas d'accessoires qui ne sont pas recommandés ou fournis par le fabricant.
25. Ne tirez jamais le cordon d'alimentation en dessous d'un tapis.
26. N'utilisez pas d'aérosols ni de produits similaires près du radiateur électrique
27. Ne l'utilisez pas pour sécher des vêtements ni des matériaux quelconques.
28. Afin d'éviter un danger dû à un réarmement intempestif du dispositif de coupure thermique, cet appareil ne doit pas être alimenté via un dispositif de commutation externe, tel qu'une minuterie, ni connecté à un circuit qui est régulièrement mis en service et hors service par le service public.
29. Ce radiateur électrique ne doit pas être utilisé avec un prolongateur.
30. Si vous utilisez deux ou trois radiateurs côte à côte, assurez-vous que les radiateurs n'irradie pas la chaleur l'un vers l'autre.
31. **AVERTISSEMENT** : ce radiateur n'est pas équipé d'un dispositif de régulation de la température ambiante. N'utilisez pas ce radiateur dans de petits locaux lorsqu'ils sont occupés par des personnes incapables de quitter le local par leurs propres moyens, à moins qu'une supervision constante soit assurée.
32. **ATTENTION** – Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et provoquer des brûlures. Une attention particulière doit être accordée en cas de présence d'enfants ou de personnes vulnérables.

Fonctionnement



1. Déballez prudemment l'appareil.
2. Branchez-le dans une prise de courant appropriée.
3. Appuyez d'abord sur l'interrupteur d'alimentation  pour démarrer l'effet de flamme et le ventilateur. Vous pouvez ensuite sélectionner les boutons ci-dessous pour différentes fonctions :

⏏ Ventilateur du radiateur 1000 W MARCHE ou ARRÊT

 Ventilateur du radiateur 2000 W MARCHE ou ARRÊT (ne fonctionne pas sans avoir actionné au préalable le bouton 1000 W)

 Oscillation MARCHE ou ARRÊT

Sécurité de surchauffe

Cet appareil est équipé d'une sécurité de surchauffe qui met l'appareil « HORS SERVICE » en cas de dysfonctionnement technique ou d'utilisation incorrecte. Si cela se produit, vous devez :

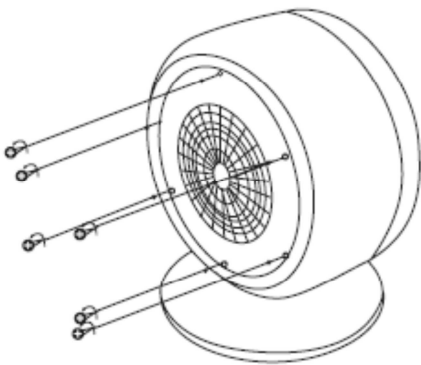
- Mettez le radiateur hors service et tirez la fiche de la prise.
- Éliminez la cause ou corrigez le dysfonctionnement.

Après une courte période de refroidissement, la sécurité de surchauffe se désactive automatiquement et le radiateur peut à nouveau être utilisé.

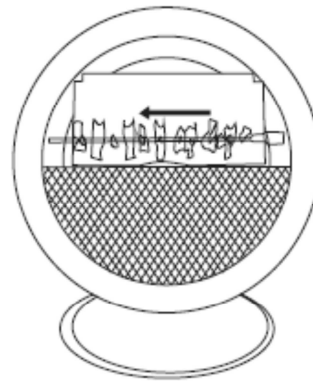
Note: vous devez toujours veiller à une distance de sécurité suffisante (au moins 50 cm) entre le radiateur et la paroi ou d'autres objets. La circulation d'air ne doit pas être entravée par quoi que ce soit.

Remplacement de la lampe

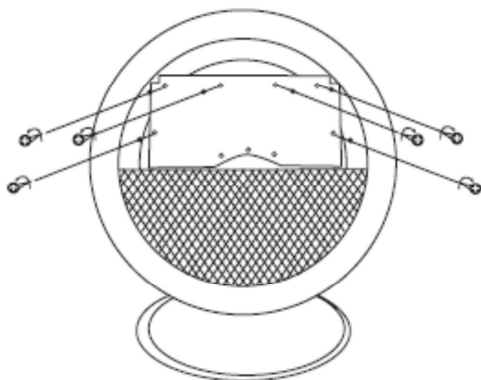
- ◆ Débrancher l'appareil de l'alimentation secteur.
- ◆ Retirer les vis et déposer la plaque arrière. (1)
- ◆ Retirer le réflecteur de flamme suivant la flèche. (2)
- ◆ Retirer les vis et déposer la plaque pare-feu. (3)
- ◆ Tournez l'ampoule dans le sens contraire des aiguilles d'une montre. (4)
- ◆ Pour le remontage, suivre les instructions ci-dessus dans l'ordre inverse.



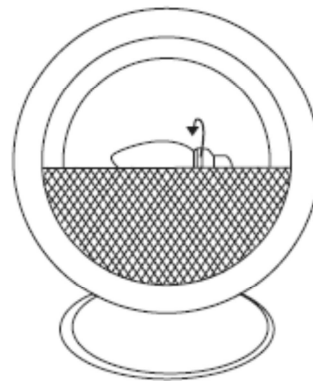
(1)



(2)



(3)



(4)

Nettoyage et maintenance

- ◆ Avant le nettoyage, toujours retirer la fiche de la prise de courant.
- ◆ Vérifier que l'appareil a suffisamment refroidi pour pouvoir travailler dessus.
- ◆ Pour éliminer la poussière, essuyez l'appareil avec un chiffon.
- ◆ N'utilisez jamais de poudres abrasives ni de solvants.
- ◆ Lors du nettoyage, veillez à ce que le radiateur soit en position debout.

Élimination



Protection de l'environnement

Les déchets d'appareils électriques ne doivent pas être éliminés avec les déchets ménagers. Veuillez recycler là où des centres de collecte existent. Consultez votre administration locale ou votre revendeur pour des conseils de recyclage.

GARANTIE

Pour les clauses de garantie, reportez-vous aux conditions de garantie ci-jointes

SERVICE APRÈS-VENTE

_ Un commutateur endommagé doit être remplacé dans nos ateliers du service après-vente.

_ Si le remplacement du câble d'alimentation est nécessaire, cela doit être réalisé par le fabricant ou son agent pour éviter un danger.

SERVICE APRÈS-VENTE ET ASSISTANCE

Notre Service Après-Vente répond à vos questions concernant la réparation et l'entretien de votre produit et les pièces de rechange. Vous trouverez des vues éclatées ainsi que des informations concernant les pièces de rechange également sous : **www.eco-repa.com**

Les conseillers techniques et assistants WARM TECH sont à votre disposition pour répondre à vos questions concernant nos produits et leurs accessoires :
sav@eco-repa.com

ENTREPOSAGE

_ Nettoyez soigneusement toute la machine et ses accessoires.

_ Entrez-la hors de la portée des enfants, dans une position stable et sûre, dans un lieu sec et tempéré, évitez les températures trop hautes ou trop basses.

_ Protégez-la du rayonnement direct du soleil. Tenez-la, si possible, dans le noir.

_ Ne l'enfermez pas dans des sacs en plastique car de l'humidité pourrait s'y former.

WARM TECH
81, rue de gozée
6110 Montigny-le-Tilleul
Belgique

Tél : 0032 (0) 71 29 70 70
Fax : 0032 (0) 71 29 70 86

2015

Fabriqué en Chine

NL

ELEKTRISCHE HAARD

220-240V AC 50Hz 1000-2000W

Deze handleiding is geschreven om u te helpen met het installeren en onderhouden van uw ventilatorverwarming.

Leest u alle documenten zorgvuldig door voordat u de verwarming installeert of gebruikt.



Bedek niet het toestel wanneer het loopt oververhittende risico's te vermijden.

	Lees voor gebruik de handleiding.
	Waarschuwing/gevaar!
	CE Conform de Europese toepasselijke standaarden op het gebied van veiligheid.

BELANGRIJK

Tijdens de eerste minuten van de ingebruikname zult u wellicht een lichte geur en enige rookontwikkeling merken. Dit is normaal en zal snel verdwijnen.

Dit komt door de aangebrachte coating op de verwarmingselementen om roestvorming tijdens het vervoer te voorkomen.

Vooraleer u het toestel aansluit op een stopcontact, moet u via visuele inspectie nagaan of het toestel intact is en geen schade heeft geleden door het transport.

Elke eenheid werd vervaardigd met de nodige veiligheid en betrouwbaarheid voor ogen.

Lees de instructies zorgvuldig en bewaar ze als referentiemateriaal voor achteraf.

Voor uw eigen veiligheid

Lees alle instructies zorgvuldig vooraleer u dit product voor het eerst in gebruik neemt. En bewaar deze op een veilige plaats als referentiemateriaal voor achteraf.

1. Verwijder de verpakking en ga na of het toestel volledig is.
2. Laat geen verpakkingsmaterialen zoals zakken en nietjes binnen bereik van kinderen liggen.
3. Het verwarmingstoestel mag niet onmiddellijk onder een wandstopcontact worden geplaatst.
4. Vooraleer het toestel aan te zetten moet u nagaan of de elektrische spanning en frequentie van de stroomkring overeenkomen met deze aangegeven op het toestel.
5. Laat niet onbeheerd achter met de stekker in het stopcontact gestoken.
6. Als het voedingsnoer beschadigd is, moet dit worden vervangen door de fabrikant of zijn hersteldienst of een vergelijkbare ervaren persoon om eventuele gevaren te voorkomen.
7. Gebruik het verwarmingstoestel niet met een programmaklok, timer of enige andere toestellen voor automatisch bedrijf, aangezien een brandrisico bestaat als het verwarmingstoestel wordt afgedekt of in verkeerde positie wordt geplaatst.
8. Gebruik dit verwarmingstoestel niet in de onmiddellijke omgeving van een bad, een douche of een zwembad.
9. Kinderen moeten onder toezicht worden gehouden om zeker te zijn dat ze niet spelen met de machine.
10. Dit toestel mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar oud en personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale mogelijkheden of gebrek aan ervaring en kennis, als ze voldoende toezicht of instructies hebben gekregen betreffende het gebruik van het toestel op een veilige manier en de hierbij horende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet spelen met het toestel.
11. Reiniging en gebruikeronderhoud mogen niet plaatsvinden door kinderen zonder toezicht.
12. Kinderen van minder dan 3 jaar moeten uit de buurt worden gehouden tenzij ze voortdurend onder toezicht staan.
13. Kinderen tussen 3 en 8 jaar oud mogen het toestel alleen aan- of uitzetten op voorwaarde dat het werd geplaatst of geïnstalleerd in zijn voorziene normale bedrijfspositie en ze toezicht of instructies hebben gekregen betreffende het gebruik van het toestel op een veilige manier en de hierbij horende gevaren kunnen begrijpen. Kinderen van 3 tot 8 jaar oud mogen het toestel niet aansluiten, regelen of reinigen en mogen er ook onderhoudswerken aan uitvoeren.
14. Deze elektrische verwarming is niet bedoeld voor gebruik door kinderen.

Laat kinderen nooit onbeheerd achter bij het elektrisch verwarmingstoestel als dit ingeschakeld is (ON-stand).

15. Gebruik het toestel alleen voor woningdoeleinden en op de manier aangegeven in deze instructies.
16. Controleer het voedingsnoer af en toe op beschadiging. Gebruik het toestel nooit als het voedingsnoer of enig ander deel van het toestel tekenen van schade vertoont.
17. Zorg dat de voedingskabel niet in aanraking komt met hete oppervlakken.
18. DEK HET TOESTEL NIET AF – Oververhitting zal plaatsvinden indien bewust of ongewild afgedekt.

19. Houd het toestel minstens 100cm (1,0m) verwijderd van wanden en andere brandbare materialen.
20. Gebruik het toestel niet in open lucht.
21. Gebruik het niet met natte handen.
22. Verplaats het toestel nooit door aan het voedingssnoer te trekken.
23. Vooraleer het toestel te reinigen moet u zorgen dat de stekker uit het stopcontact is getrokken en dat het toestel volledig is afgekoeld.
24. Reinig het toestel niet met schuurmiddelen of chemicaliën.
22. Gebruik nooit hulpstukken die niet zijn aanbevolen of meegeleverd door de fabrikant.
25. Leid de voedingskabel nooit onder een tapijt.
26. Gebruik nooit spuitbussen of iets vergelijkbaars in de buurt van het verwarmingstoestel.
27. Droog het toestel niet om kleding of enige andere stoffen te drogen.
28. Om een gevaar in gevolge een onachtzame reset van de thermische onderbreker te voorkomen mag dit toestel niet worden geleverd met een externe schakelinrichting zoals een timer, of worden aangesloten op een stroomkring die regelmatig wordt aan- en uitgeschakeld door de utiliteit.
29. Dit verwarmingstoestel mag niet worden gebruikt met een verlengkabel.
30. Als u twee of drie verwarmingstoestellen naast elkaar gebruikt, zorg dan dat ze geen hitte naar elkaar stralen.

31. **WAARSCHUWING:** Dit verwarmingstoestel is niet uitgerust met een inrichting om de kamertemperatuur te regelen. Gebruik dit verwarmingstoestel niet in kleine ruimten als deze zijn ingenomen door personen die de ruimte niet alleen kunnen verlaten tenzij voortdurend toezicht wordt voorzien.
32. **OPGEPAST** – Sommige onderdelen van dit product kunnen heel heet worden en brandwonden veroorzaken. Bijzondere aandacht moet worden geschonken wanneer kinderen en kwetsbare personen aanwezig zijn.
14. Deze elektrische verwarming is niet bedoeld voor gebruik door kinderen.

Laat kinderen nooit onbeheerd achter bij het elektrisch verwarmingstoestel als dit ingeschakeld is (ON-stand).





15. Gebruik het toestel alleen voor woningdoeleinden en op de manier aangegeven in deze instructies.
16. Controleer het voedingssnoer af en toe op beschadiging. Gebruik het toestel nooit als het voedingssnoer of enig ander deel van het toestel tekenen van schade vertoont.
17. Zorg dat de voedingskabel niet in aanraking komt met hete oppervlakken.
18. **DEK HET TOESTEL NIET AF** – Oververhitting zal plaatsvinden indien bewust of ongewild afgedekt.
19. Houd het toestel minstens 100cm (1,0m) verwijderd van wanden en andere brandbare materialen.
20. Gebruik het toestel niet in open lucht.
21. Gebruik het niet met natte handen.
22. Verplaats het toestel nooit door aan het voedingssnoer te trekken.
23. Vooraleer het toestel te reinigen moet u zorgen dat de stekker uit het stopcontact is getrokken en dat het toestel volledig is afgekoeld.
24. Reinig het toestel niet met schuurmiddelen of chemicaliën.
22. Gebruik nooit hulpstukken die niet zijn aanbevolen of meegeleverd door de fabrikant.

25. Leid de voedingskabel nooit onder een tapijt.
26. Gebruik nooit spuitbussen of iets vergelijkbaars in de buurt van het verwarmingstoestel.
27. Droog het toestel niet om kleding of enige andere stoffen te drogen.
28. Om een gevaar in gevolge een onachtzame reset van de thermische onderbreker te voorkomen mag dit toestel niet worden geleverd met een externe schakelinrichting zoals een timer, of worden aangesloten op een stroomkring die regelmatig wordt aan- en uitgeschakeld door de utiliteit.
29. Dit verwarmingstoestel mag niet worden gebruikt met een verlengkabel.
30. Als u twee of drie verwarmingstoestellen naast elkaar gebruikt, zorg dan dat ze geen hitte naar elkaar stralen.

31. **WAARSCHUWING:** Dit verwarmingstoestel is niet uitgerust met een inrichting om de kamertemperatuur te regelen. Gebruik dit verwarmingstoestel niet in kleine ruimten als deze zijn ingenomen door personen die de ruimte niet alleen kunnen verlaten tenzij voortdurend toezicht wordt voorzien.
32. **OPGEPAST** – Sommige onderdelen van dit product kunnen heel heet worden en brandwonden veroorzaken. Bijzondere aandacht moet worden geschonken wanneer kinderen en kwetsbare personen aanwezig zijn.

Werking



4. Pak het toestel zorgvuldig uit.
5. Steek de stekker in een geschikt netvoedingsstopcontact.
6. Druk eerst op de aan/uit-schakelaar  om het vlameffect en de ventilator te starten. Daarna kunt u onderstaande schakelaar gebruiken voor een andere functie:
 -  Ventilator Verwarming 1000W ON of OFF
 -  Ventilator Verwarming 2000W ON of OFF (Kan niet werken zonder eerst 1000W in te drukken)
 -  Oscillatie ON of OFF

Oververhittingsveiligheid

Dit toestel wordt geleverd met een oververhittingsveiligheid die het toestel uitschakelt bij een technische functiestoornis of bij foutief gebruik. Als dit gebeurt, dan moet u:

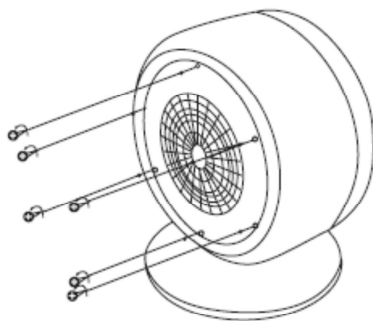
- Het verwarmingstoestel uitschakelen en de stekker uit het stopcontact trekken.
- De oorzaak wegnemen of de functiestoornis verhelpen.

Na een korte afkoelingsperiode zal de oververhittingveiligheidsschakelaar automatisch inschakelen, waarna de verwarming opnieuw kan worden gebruikt.

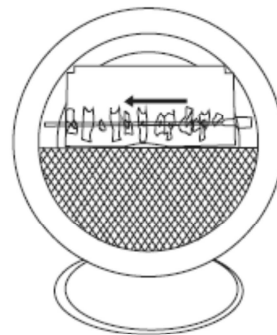
Nota: U moet steeds opletten dat er voldoende veilige afstand (minstens 50cm) is tussen het verwarmingstoestel en de wand of de andere voorwerpen. De luchtstroom mag niet door enig voorwerp worden belemmerd.

Vervanging gloeilamp

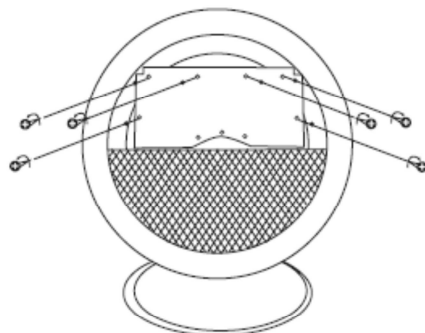
- ◆ Trek de stekker uit het wandstopcontact.
- ◆ Verwijder de schroeven en neem de rugplaat af. (1)
- ◆ Verwijder de vlamreflector volgens de door de pijl aangegeven richting. (2)
- ◆ Verwijder de schroeven en draai de brandschermplaat naar onder. (3)
- ◆ Verdraai de gloeilamp linksom. (4)
- ◆ Voor hermontage moet u bovenstaande instructies in omgekeerde volgorde opvolgen.



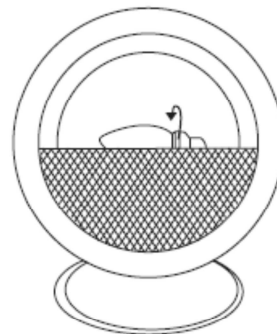
(1)



(2)



(3)



(4)

Opruiming en Onderhoud

- ◆ Voor het reinigen moet u de stekker steeds uit het wandstopcontact trekken.
- ◆ Zorg dat het toestel voldoende koel is om er aan te werken.
- ◆ Om het stof te verwijderen moet u het toestel schoonvegen met een doek.
- ◆ Gebruik nooit schuurpoeder of oplosmiddelen.
- ◆ Voor het reinigen moet u zorgen dat het verwarmingstoestel rechtop staat.

Opruiming

Milieubescherming



Elektrische afvalproducten mogen niet samen met het huishoudafval worden opgeruimd. Waar de mogelijkheid bestaat het product recycleren. Vraag inlichtingen aan uw plaatselijke overheid of dealer voor recyclageadvies.

SERVICEDIENST

_ Beschadigde schakelaars moeten in de werkplaats van onze klantendienst hersteld worden.

_ Als de vervanging van de voedingskabel noodzakelijk is, moet dit plaatsvinden door de fabrikant of zijn agent om een gevaar te voorkomen.

KLANTENSERVICE EN GEBRUIKSADVIEZEN

Onze klantenservice beantwoordt uw vragen over reparatie en onderhoud van uw product en over vervangingsonderdelen. Explosietekeningen en informatie over vervangingsonderdelen vindt u ook op : www.eco-repa.com

Het WARM TECH-team voor gebruiksadviezen helpt u graag bij vragen over onze producten en toebehoren : sav@eco-repa.com

OPSLAG

Berg de machine op buiten het bereik van kinderen, in een stabiele en veilige positie en op een droge plaats met een gematigde temperatuur. Vermijd te hoge en te lage temperaturen.

Bescherm de machine tegen direct invallend licht. Bewaar ze, indien mogelijk, op een donkere plaats.

Bewaar de machine niet in plastic of Nylon zakken om te vermijden dat er zich vocht ophoopt.

GARANTIE

Voor de garantiebepalingen wordt verwezen naar de bijgevoegde garantievoorwaarden.

WARM TECH
81, rue de gozée 6110 Montigny-le-Tilleul Belgique

Tél : 0032 (0) 71 29 70 70 Fax : 0032 (0) 71 29 70 86

2015

Vervaardigd in China

GB FIREPLACE HEATER

220-240V AC 50Hz 1000-2000W



Make sure that the air inlet and outlet openings are not blocked. To avoid any risk of fire, do not cover the heater (ex. With clothes)

	Warning / Danger!
	Read manual before use.
	In accordance with essential applicable safety standards of European directives

IMPORTANT

During the first few minutes of initial use, you may notice a slight odour and some smoke. This is normal and will quickly disappear,

It is the coating applied to the heating elements to prevent rusting during transit.

Before Plugging the unit into the mains, ensure by visual inspection that the unit is intact and has not suffered any damage during transit.

Each unit is manufactured to ensure safety and reliability. Please read the instructions carefully and keep them for future reference.

For Your Own Safety

Please read all instructions carefully before using this product for the first time. And please keep in a safe place for future reference

1. Remove all packing and make sure that the appliance is intact.
2. Do not leave packaging materials like bags and staples within reach of children.
3. The heater must not be located immediately below a socket outlet.
4. Before switching on the appliance check if the electrical voltage and frequency of the circuit correspond to those indicated on the appliance.
5. Do not leave unattended when plugged into mains.
6. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
7. Do not use this heater with a programmer, timer or any other device that switches the heater on automatically, since a fire risk exists if the heater is covered or positioned incorrectly.
8. Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
9. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
10. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience or knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance.
11. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision
12. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
13. Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
14. This Electric Fire is not intended for use by children.

Never leave unsupervised children where the Electric Fire is left switched ON (I) or unguarded.

15. Only use the appliance for domestic purposes and in the way indicated in these instructions.
16. From time to time check the cord for damages. Never use the appliance if the cord or any part of the appliance shows any signs of damage.
17. Make sure the connection cord does not touch any hot surfaces.
18. DO NOT COVER-Over heating will occur if intentionally or accidentally covered.
19. Keep the appliance at least 100cm (1.0m) from walls and any other combustible materials.
20. Do not use the appliance outdoors
21. Do not use if you have wet hands.
22. Never move the appliance by pulling the cord.
23. Before cleaning the appliance, make sure it is unplugged from the mains power and that it is completely cool
24. Do not clean the appliance with abrasive or chemicals.
22. Never use accessories that are not recommended or supplied by the manufacturer
25. Never route the mains cable beneath carpet.
26. Never use aerosols or similar close to the Electric Fire
27. Do not use to dry clothes or any fabric.

28. In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut cut-out, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by utility.
29. This Electric Fire must not be used with an extension lead.
30. If using two or three heaters side by side, ensure heaters do not radiate heat on to each other.

31. **WARNING:** This heater is not equipped with a device to control the room temperature. Do not use this heater in small rooms when they are occupied by persons not capable of leaving the room on their own, unless constant supervision is provided.
32. **CAUTION-** Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.
14. This Electric Fire is not intended for use by children.


Never leave unsupervised children where the Electric Fire is left switched ON (I) or unguarded.


15. Only use the appliance for domestic purposes and in the way indicated in these instructions.
16. From time to time check the cord for damages. Never use the appliance if the cord or any part of the appliance shows any signs of damage.
17. Make sure the connection cord does not touch any hot surfaces.
18. DO NOT COVER-Over heating will occur if intentionally or accidentally covered.
19. Keep the appliance at least 100cm (1.0m) from walls and any other combustible materials.
20. Do not use the appliance outdoors
21. Do not use if you have wet hands.
22. Never move the appliance by pulling the cord.
23. Before cleaning the appliance, make sure it is unplugged from the mains power and that it is completely cool
24. Do not clean the appliance with abrasive or chemicals.
22. Never use accessories that are not recommended or supplied by the manufacturer
25. Never route the mains cable beneath carpet.
26. Never use aerosols or similar close to the Electric Fire
27. Do not use to dry clothes or any fabric.
28. In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut cut-out, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by utility.
29. This Electric Fire must not be used with an extension lead.
30. If using two or three heaters side by side, ensure heaters do not radiate heat on to each other.


31. **WARNING:** This heater is not equipped with a device to control the room temperature. Do not use this heater in small rooms when they are occupied by persons not capable of leaving the room on their own, unless constant supervision is provided.
32. **CAUTION-** Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.

Operation



7. Unpack the unit carefully.
8. Plug into any suitable mainly outlet.
9. First press the power switch  to start the flame effect and the fan. Then could choose below switch for different function :

 Fan Heater 1000W ON or OFF

 Fan Heater 2000W ON or OFF (Can not operate without first pressing 1000W)

 Oscillation ON or OFF

Overheating Safety

This unit has been provided with an overheating safety that turns “OFF” the unit if there is a technical malfunction or if it is used wrongly. If this happens, you must:

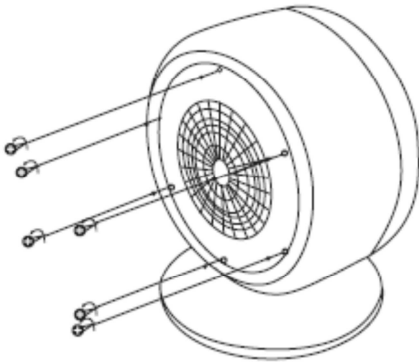
- Switch off the heater and pull out the plug.
- Remove the cause or correct the malfunction.

After short cooling down period, the overheating safety switch on automatically and the heater can be used again.

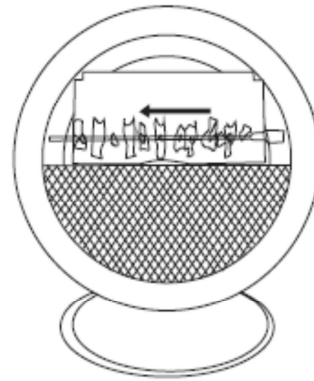
Note: You must always take care that there is sufficient distance for safety (at least 50cm) between the heater and the wall or the other objects. The airflow must not be impeded by anything.

Light Bulb Replacement

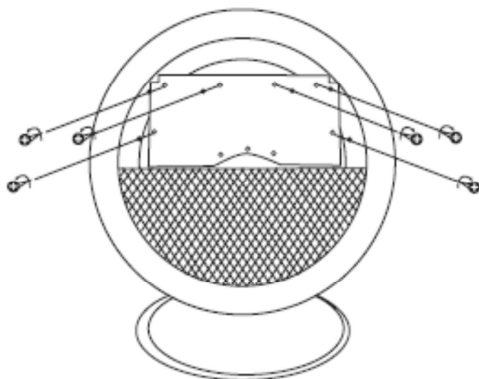
- ◆ Unplug from mains supply.
- ◆ Remove the screws and take down the back plate. (1)
- ◆ Remove the flame reflector follow the arrow. (2)
- ◆ Remove the screws and turn down the firewall plate. (3)
- ◆ Turn the Bulb in an anticlockwise direction. (4)
- ◆ To reassemble, follow the above instructions in reverse order.



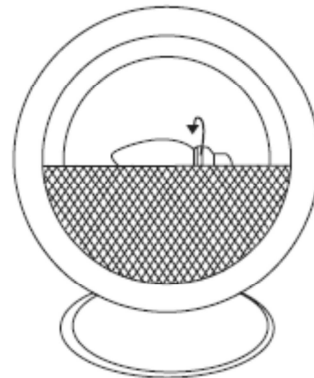
(1)



(2)



(3)



(4)

Clearance and Maintenance

- ◆ Before cleaning always remove the plug from the electrical socket.
- ◆ Ensure that the unit is cool enough to work on.
- ◆ To remove the dust, wipe the appliance with a cloth
- ◆ Never use abrasives powder or solvents.
- ◆ When cleaning ensures that the heater is in upright position.

Disposal

Environmental Protection



Waste electrical production should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice.

SERVICE DEPARTMENT

- _ Damaged switches must be replaced by our after-sales service department.
- _ **If replacing the power cord is necessary, it should be done by the manufacturer or his agent to avoid a hazard.**

AFTER-SALES SERVICE AND APPLICATION SERVICE

Our after-sales service responds to your questions concerning maintenance and repair of your product as well as spare parts. Exploded views and information on spare parts can also be found under: www.eco-repa.com

WARM TECH application service team will gladly answer questions concerning our products and their accessories : sav@eco-repa.com

STORAGE

- _ Store it out of the reach of children, in a stable and secure position, in a cool and dry place, avoid too high and too low temperatures.
- _ Protect it from exposure to direct sunlight. Keep it in the dark, if possible.
- _ Don't keep it in plastic bags to avoid humidity build-up.

GUARANTEE

Refer to the enclosed guarantee conditions for the terms and conditions of guarantee.

WARM TECH
81, rue de gozée
6110 Montigny-le-Tilleul
Belgique

Tél : 0032 (0) 71 29 70 70
Fax : 0032 (0) 71 29 70 86

2015

Made in China



FR

- Ne jamais laisser un enfant ou une autre personne n'ayant pas pris connaissance des instructions d'utilisation se servir de la machine. Il est possible que les réglementations locales fixent une limite d'âge minimum de l'utilisateur. Gardez la machine non utilisée hors de la portée des enfants.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. ». Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

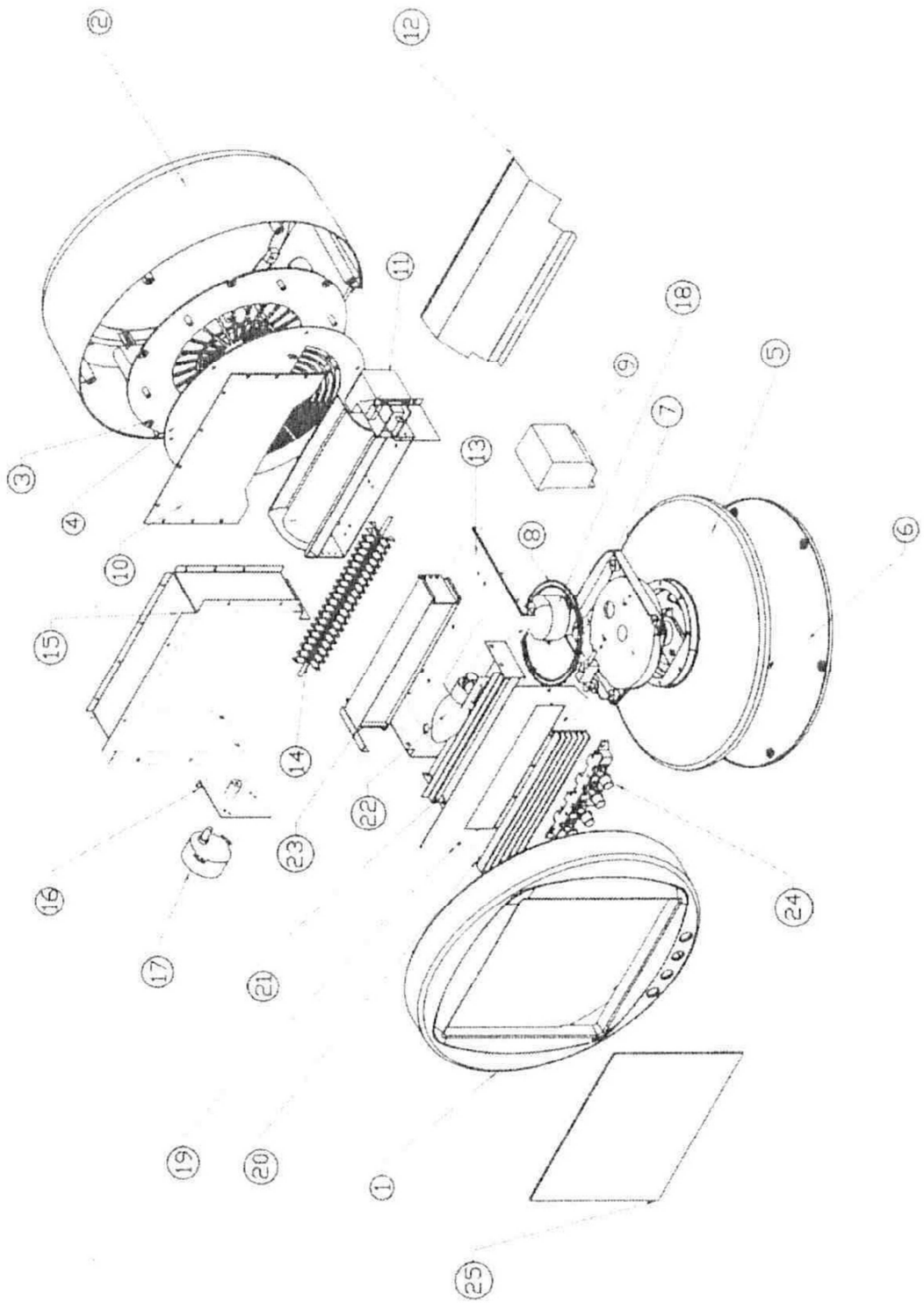
NL

- Laat kinderen of personen die deze voorschriften niet gelezen hebben de machine nooit gebruiken. In uw land gelden eventueel voorschriften ten aanzien van de leeftijd van de bediener. Bewaar de machine buiten het bereik van kinderen wanneer deze niet wordt gebruikt.
 - Dit gereedschap is er niet voor bestemd om te worden gebruikt door personen (inclusief kinderen) met beperkte fysieke, zintuigelijke of geestelijke vermogens of gebrekkige ervaring en/of gebrekkige kennis, tenzij zij onder toezicht staan van een voor hun veiligheid verantwoordelijke persoon, of zij van deze persoon instructies ontvangen ten aanzien van het gebruik van het gereedschap.
- Het moet toezicht houden op kinderen om ervoor te zorgen dat zij niet met het apparaat spelen.

GB

- Never allow children or people unfamiliar with these instructions to use the machine. Local regulations may restrict the age of the operator. When not in use store the machine out of reach of children.
 - This tool is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- It should supervise children to ensure they do not play with the device.

3 9 1 1 1 1



N : 2015.05:001~530

20.03.11112

Date d'arrivée – Aankomstdatum - Arrival date – Ankunftsdatum: 30/06/2015

Année de production - Productiejaar - Production year - Fertigungsjahr : 2015

Warm TECH

81, rue de Gozée
6110 Montigny-le-Tilleul
Belgique

Tél : 0032 71 29 70 70

Fax : 0032 71 29 70 86

S.A.V

sav@eco-repa.com



Site S.A.V. D.N.V. Website
www.eco-repa.com
Your after sale partner



Service Parts separated



32 / 71 / 29 . 70 . 83



32 / 71 / 29 . 70 . 86

Fabriqué en Chine - Vervaardigd in China - Made in China - Hergestellt in China –

2015

Importé par / Imported by / Importato do :

ELEM 81, rue de gozée 6110 Montigny-le-Tilleul BELGIQUE